



La Jeunesse de Faoug



Vous invite à sa

Soirée Raclette

Hello !

Pour marquer le début de cette nouvelle année, la société de Jeunesse a le plaisir de vous inviter, seul.e ou accompagné.e, à venir manger une bonne raclette garnie et passer une agréable soirée entre villageois.es, autour d'un verre de l'amitié, servi par les jeunes.

La raclette à volonté sera servie à table et suivie d'un choix de desserts.

Un **bar est prévu pour l'entre-deux**, et ensuite une **soirée disco à partir de 21h30**, ouverte à tout public qui désire nous rejoindre.



Raclette Abend

Hallo !

Um den Beginn des neuen Jahres zu markieren, freut sich der Jugendverein, Sie einzuladen, allein oder in Begleitung, ein gutes Raclette zu essen und einen angenehmen Abend unter den Dorfbewohnern zu verbringen, bei einem Freundschaftsglas, das von den Jugendlichen serviert wird.

Das Raclette à discretion wird am Tisch serviert, gefolgt von einer Auswahl an Desserts.

Während der Pause ist **unsere Bar offen**. Anschließend findet **ab 21:30 Uhr ein Discoabend** statt, der für alle offen ist, die sich uns anschließen möchten.

Date/Datum : **Samedi 22 février 2025 / Samstag 22. Februar 2025**

Lieu/Ort : Faoug, à la Faoug'millère (salle polyvalente)

Déroulement/Ablauf : Apéro dès 18h30 puis soirée disco à partir de 21h30 (entrée libre)
Apéro ab 18h30 und danach Disco-Stimmung ab 21h30 (Eintritt frei)

Prix/Preis :
Adulte : 30.- ou 35.- soutien
Erwachsenen: 30.- oder 35.- Unterstützung
Enfant : 1.- par année d'âge jusqu'à 15 ans (Ex. 8 ans = 8.-)
Kinder: 1.- pro Jahr bis 15 (z. B. 8 Jahre alt = 8.-)



Inscription/Anmeldung: E-mail : jeunesse.faoug@gmail.com
SMS/Whatsapp : +41 76 530 09 03 (Orlane Brechbühl)

Attention, afin d'assurer votre place, veuillez vous inscrire jusqu'au **mercredi 19 février à 20h !**
Achtung, um Ihren Platz zu sichern, melden Sie sich bitte bis zum **19. Februar um 20 Uhr an!**